

399682-2026 - Iomaíocht

An Iorua – Interpretation services – Interpretation services Målselv- and Nesna kommune 2026 - 2030

OJ S 111/2026 11/06/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras - Fógra maidir le hathrú
Seirbhísí

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Målselv kommune

R-phost: kjd@finnut.no

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Comhlacht dlí phoiblí atá faoi rialú údaráis áitiúil

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Seirbhísí poiblí ginearálta

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Nesna kommune

R-phost: kjd@finnut.no

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Comhlacht dlí phoiblí atá faoi rialú údaráis áitiúil

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Seirbhísí poiblí ginearálta

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Interpretation services Målselv- and Nesna kommune 2026 - 2030

Cur síos: The contracting authorities for this procurement are (municipality number: kommune):

- 5524: Målselv kommune- 1828: Nesna kommunene is independent contracting authorities in this procurement and will sign the framework agreement separately with the chosen tenderer.

Aitheantóir an nós imeachta: e754233c-6abd-4607-97c0-0fe59678b575

Aitheantóir inmheánach: 2025-020

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

Príomhghnéithe an nós imeachta: The procurement concerns interpretation services over the telephone and systems such as Microsoft Teams, Zoom or equivalent. An interpreter is requested in the following languages: Arabic, dari, English, farsi, Italian, Juba-Arabic, Dutch, njaruanda, pashto, Persian, Polish, Russian, somali, provisional arabic, swahili, tagalog, thai, tigrinja, ukrainian and hungarian. Other languages can also be requested. Interpretation assignments with physical attendance may be relevant. A framework agreement shall be signed with one tenderer.

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 79540000 Interpretation services

Aicmiú breise (cpv): 79530000 Translation services

2.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Nordland/Nordlândia (NO071)

Tír: An Iorua

Eolas breise: The procurement concerns interpretation services over the telephone and systems such as Microsoft Teams, Zoom or equivalent. An interpreter is requested in the following languages: Arabic, dari, English, farsi, Italian, Juba-Arabic, Dutch, njaruanda, pashto, Persian, Polish, Russian, somali, provisional arabic, swahili, tagalog, thai, tigrinja, ukrainian and hungarian. Other languages can also be requested. Interpretation assignments with physical attendance may be relevant. A framework agreement shall be signed with one tenderer.

2.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Troms/Romsa/Tromssa (NO072)

Tír: An Iorua

2.1.3. Luach

Luach measta gan CBL a áireamh: 4 515 000,00 NOK

2.1.4. Eolas ginearálta

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

Anskaffelsesforskriften - --

Anskaffelsesforskriften - --

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Doiciméad Aonair Eorpach maidir le Soláthar (ESPD)

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0000

Teideal: Interpretation services Målselv- and Nesna kommune 2026 - 2030

Cur síos: The contracting authorities for this procurement are (municipality number: kommune): - 5524: Målselv kommune- 1828: Nesna kommunene is independent contracting authorities in this procurement and will sign the framework agreement separately with the chosen tenderer.

Aitheantóir inmheánach: 2025-020

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 79540000 Interpretation services

Aicmiú breise (cpv): 79530000 Translation services

5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Nordland/Nordlândia (NO071)

Tír: An Iorua

Eolas breise: The procurement concerns interpretation services over the telephone and systems such as Microsoft Teams, Zoom or equivalent. An interpreter is requested in the following languages: Arabic, dari, English, farsi, Italian, Juba-Arabic, Dutch, njaruanda, pashto, Persian, Polish, Russian, somali, provisional arabic, swahili, tagalog, thai, tigrinja, ukrainian and hungarian. Other languages can also be requested. Interpretation assignments with physical attendance may be relevant. A framework agreement shall be signed with one tenderer.

5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Troms/Romsa/Tromssa (NO072)

Tír: An Iorua

5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 30/06/2026

Dáta deiridh an tréimhse: 30/06/2030

5.1.5. Luach

Luach measta gan CBL a áireamh: 4 515 000,00 NOK

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ní theastaítear

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Doiciméad Aonair Eorpach maidir le Soláthar (ESPD)

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Ioruais

Sprioc-am chun eolas breise a iarraidh: 03/06/2026 10:00:00 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://permalink.mercell.com/253954124.aspx>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://permalink.mercell.com/253954124.aspx>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Ioruais

Catalóg leictreonach: Ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Spriocdháta chun tairiscintí a fháil: 17/06/2026 10:00:00 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 3 Míonna

Eolas faoi oscailt phoiblí:

Dáta oscailte: 17/06/2026 10:00:00 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Creat-chomhaontú, gan an iomaíocht a athoscailt

An t-uaslíon rannpháirtithe: 100

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Nord-Troms og Senja tingrett

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis faoin gcreat rialála ginearálta do na cánacha is infheidhme san áit ina bhfuil an Conradh le cur i gcrích: Nord-Troms og Senja tingrett
Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Finnud AS
Eagraíocht a sholáthraíonn rochtain as líne ar na doiciméid soláthair: Finnud AS
Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe: Finnud AS

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Finnud AS
Uimhir chlárúcháin: 981539885
Seoladh poist: Rådhusgata 5
Baile: VADSØ
Cód poist: 9800
Foroinn tíre (NUTS): Finnmark/Finnmárku/Finmarkku (NO073)
Tír: An Iorua
Pointe teagmhála: Anskaffelser Finnud
R-phost: anskaffelser@finnut.no
Teil.: +47 78950040
Facs: +47 78950041
Seoladh idirlín: <http://www.finnut.no>

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair
Eagraíocht a sholáthraíonn rochtain as líne ar na doiciméid soláthair
Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Målselv kommune
Uimhir chlárúcháin: 972418005
Seoladh poist: mellombygdveien 216
Baile: Moen
Cód poist: 9321
Foroinn tíre (NUTS): Troms/Romsa/Tromssa (NO072)
Tír: An Iorua
Pointe teagmhála: Finnud as
R-phost: kjd@finnut.no
Teil.: 93633815

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir
Ceannaire grúpa

8.1. ORG-0003

Ainm oifigiúil: Nesna kommune
Uimhir chlárúcháin: 939600515
Seoladh poist: movegen 24
Baile: Nesna
Cód poist: 8700
Foroinn tíre (NUTS): Nordland/Nordlännda (NO071)
Tír: An Iorua

Pointe teagmhála: Finn timer as

R-phost: kjd@finnut.no

Teil.: 93633815

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

8.1. ORG-0004

Ainm oifigiúil: Nord-Troms og Senja tingrett

Uimhir chlárúcháin: 926 723 022

Seoladh poist: postboks 2510

Baile: Tromsø

Cód poist: 9270

Foroinn tíre (NUTS): Troms/Romsa/Tromssa (NO072)

Tír: An Iorua

R-phost: tntspost@domstol.no

Teil.: 77 60 34 00

Facs: +47 78950041

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis faoin gcreat rialála ginearálta do na cánacha is infheidhme san áit ina bhfuil an conradh le cur i gcrích

10. Athraigh

Leagan den fhógra roimhe seo atá le hathrú

:

f4b5f37e-aaf8-457c-b50c-879af46f2f05-01

An phríomhchúis leis an athrú

:

Faisnéis nuashonraithe

Cur síos

:

new information and changed product list

10.1. Athraigh

Aitheantóir rannáin: PROCEDURE

10.1. Athraigh

Aitheantóir rannáin: LOT-0000

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: 1f0c8f37-8feb-4922-bf69-d9dd1566e4e2 - 01

Cineál na foirme: lomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 16

Dáta seolta an fhógra: 09/06/2026 13:28:55 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

Dáta seolta an fhógra (eSender): 09/06/2026 13:29:11 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Béarla

Uimhir foilseacháin an fhógra: 399682-2026

